

# INFORMACJE O PRODUKCIE

Informacje o produkcji podano zgodnie z rozporządzeniem Komisji (UE) nr 66/2014 uzupełniającym dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/125/WE w odniesieniu do wymogów dotyczących ekoprojektu dla domowych piekarników, płyt grzejnych i okapów nadkuchennych

## Domowe płyty grzejne gazowe

R1			DP 6401 LZB
R2	Identyfikator modelu		PGA4.0ZpZsApS
R3			21185
S	Typ płyty grzejnej (elektryczna / gazowa / gazowo-elektryczna)		O / V / O
TT	Liczba palników gazowych		4
Y1	Efektywność energetyczna dla każdego palnika gazowego (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Efektywność energetyczna płyty grzejnej gazowej (EE gas hob)		55,5

### **W celu ustalenia zgodności z wymaganiami ekoprojektu zastosowano metody pomiarowe i obliczenia z następujących norm:**

PN-EN 60350-1. Elektryczny sprzęt do gotowania do użytku domowego część 1: Elektryczne kuchnie, piekarniki, piekarniki parowe i opiekacze. Metody badań cech funkcjonalnych.

PN-EN 60350-2. Elektryczny sprzęt do gotowania do użytku domowego część 2: Płyty kuchenne. Metody badań cech funkcjonalnych.

PN-EN 15181. Metoda pomiaru zużycia energii piekarników gazowych.

PN-EN 30-2-1. Domowe urządzenia gazowe do gotowania i pieczenia - Część 2-1: Racjonalne wykorzystanie energii - Postanowienia ogólne.

# INFORMACE O VÝROBKU

Informace o výrobku byla uvedena v souladu s nařízením Komise (EU) č. 66/2014 doplňujícím směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/125/ES ve vztahu k požadavkům týkajícím se ekoprojektu pro trouby pro domácnost, varných desek a elektrických sporákových odsavačů par pro domácnost

Plynové varné desky pro domácnost

R1			DP 6401 LZB
R2	Identifikátor modelu		PGA4.0ZpZsApS
R3			21185
S	Typ varné desky (elektrická / Plynová / Plynové-Elektrické)		O / V / O
TT	Počet plynových hořáků		4
Y1		FL	55,5
Y2	Energetická účinnost pro každý plynový hořák (EE gas burner)	RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Energetická účinnost plynové varné desky (EE gas hob)		55,5

**Pro zjištění shody s požadavky ekoprojektu byly použity měřicí a výpočtové metody z následujících norem:**

EN 60350-1  
EN 60350-2  
EN 15181  
EN 30-2-1

# INFORMÁCIE O VÝROBKU

Informácia o výrobku bola uvedená v súlade s nariadením Komisie (EÚ) č. 66/2014 dopĺňujúcim smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/125/ES vo vzťahu k požiadavkám týkajúcim sa ekoprojektu pre rúry na pečenie pre domácnosť, varných dosák a odsávače pár pre domácnosť

Plynové varné dosky pre domácnosť

R1			DP 6401 LZB
R2	Identifikátor modelu		PGA4.0ZpZsApS
R3			21185
S	Typ varnej dosky (elektrická / Plynové / Plynové- elektrická)		O / V / O
TT	Počet plynových horákov		4
Y1		FL	55,5
Y2	Energetická účinnosť pre každý plynový horák (EE gas burner)	RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Energetická účinnosť plynovej varnej dosky (EE gas hob)		55,5

**Pre zistenie zhody s požiadavkami ekoprojektu boli použité metódy merania a výpočtov z nasledujúcich noriem:**

EN 60350-1  
EN 60350-2  
EN 15181  
EN 30-2-1

# INFORMACIJE O PROIZVODU

Informacije o proizvodu so podane skladno z uredbo Komisije (EU) št. 66/2014 dopolnjujočo direktive Evropskega parlamenta in Sveta 2009/125/ES o zahtevah glede okoljsko sprejemljive zasnove za gospodinjske pečice, grelne plošče in kuhinjske nape

## Gospodinjske plinske grelne plošče

R1			DP 6401 LZB
R2	Identifikator modela		PGA4.0ZpZsApS
R3			21185
S	Tip grelne plošče (električna / plinska / plinsko-električna)		O / V / O
TT	Število plinskih gorilnikov		4
Y1		FL	55,5
Y2	Energjska učinkovitost za vsak plinski gorilnik (EE gas burner)	RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Energjska učinkovitost plinske grelne plošče (EE gas hob)		55,5

**V cilju ugotovitve skladnosti z zahtevami okoljske primernosti zasnove so bile uporabljene metode meritev in izračunov iz naslednjih standardov:**

PN-EN 60350-1

PN EN 60350-2

PN-EN 15181

PN-EN 30-2-1

# ANGABEN ZUM PRODUKT

Die Angaben zum Produkt erfolgten nach der Verordnung (EU) Nr. 66/2014 der Kommission zur Ergänzung der Richtlinie 2009/125/EG des Europäischen Parlaments und des Rates im Hinblick auf die Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung von Haushaltsbacköfen, -kochmulden und -dunstabzugshauben

## Haushaltsgaskochmulden

R1			DP 6401 LZB
R2	Modellkennung	PGA4.0ZpZsApS	
R3		21185	
S	Art der Kochmulde (Strom / Gas / Strom + Gas)		O / V / O
TT	Anzahl der Gasbrenner		4
Y1	Energieeffizienz je Gasbrenner (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Energieeffizienz der Gaskochmulde (EE gas hob)		55,5

**Zur Ermittlung der Konformität mit den Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung wurden Messmethoden und Berechnungen im Sinne folgender Normen angewandt:**

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1

# PRODUCT INFORMATION

Product information given in accordance with Commission Regulation (EU) No 66/2014 supplementing Directive of the European Parliament and Council Directive 2009/125/EC with regard to eco-design requirements for household ovens, hobs and range hoods

## Household gas hobs

R1			DP 6401 LZB
R2	Model identifier		PGA4.0ZpZsApS
R3			21185
S		Hob type (electric / gas / gas-electric)	O / V / O
TT	Number of gas burners		4
Y1	Energy efficiency for each gas burner (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Energy efficiency of gas hob (EE gas hob)		55,5

**In order to determine compliance with the eco-design requirements, the measurement methods and calculations of the following standards were applied:**

EN 60350-1  
EN 60350-2  
EN 15181  
EN 30-2-1

# TERMÉKINFORMÁCIÓ

A termékinformáció a Bizottság 66/2014/EU számú rendeletével összhangban lett kiadva, mely kiegészítette az Európai Parlament és Tanács 2009/125/EK számú, a háztartási sütők, tűzhelyek és páraelszívók környezettudatos tervezésére vonatkozó követelményekről szóló irányelvet.

## Gázüzemű háztartási főzőlap

R1			DP 6401 LZB
R2	Modellazonosító		PGA4.0ZpZsApS
R3			21185
S	Főzőlap típus (elektromos / Gáz / Gáz-elektromos)		O / V / O
TT	Gázégők száma		4
Y1		FL	55,5
Y2	Energiahatékonyság minden egyes gázégő számára (EE gas burner)	RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Gázüzemű főzőlap energiahatékonysága (EE gas hob)		55,5

**Az ökodesign követelményeinek való megfelelés céljából a következő mérési és számítási módszereket alkalmaztuk:**

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1

# ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ

Информация о продукте указана в соответствии с распоряжением Комиссии (ЕС) № 66/2014, дополняющим директивы Европейского Парламента и Совета 2009/125/ЕС относительно требований экодизайна для бытовых духовых шкафов, плит и кухонных вытяжек

## Бытовые газовые плиты

R1			DP 6401 LZB
R2	Идентификатор модели		PGA4.0ZpZsApS
R3			21185
S	Тип плиты (электрические / газовые / газовые-электрические)		O / V / O
TT	Количество газовых горелок		4
Y1	Энергетическая эффективность для каждой газовой горелки (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-
Z	Энергетическая эффективность газовой плиты (EE gas hob)		55,5

**Для определения соответствия требованиям экодизайна применены методы измерения и расчета из следующих стандартов:**

EN 60350-1  
EN 60350-2  
EN 15181  
EN 30-2-1